

香港海關
CUSTOMS AND EXCISE DEPARTMENT
 應課稅品條例 (香港法例第 109 章)
Dutiable Commodities Ordinance, Chapter 109
 申請船舶補給品
Application for Ship's Stores

只供海關填寫 For Official Use Only 船舶補給品申請書編號 Ship's Stores Application No. <table border="1" style="width: 100%; height: 20px; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>																				

第一部分 船隻詳情 Part I Particulars of Vessel

船隻名稱 Vessel Name	<input style="width: 90%;" type="text"/>	船隻編號 Vessel No.	<input style="width: 90%;" type="text"/>
淨噸位 Net Tonnage	<input style="width: 80%;" type="text"/>	內河 / 非內河 River / Non-River	<input style="width: 80%;" type="text"/>
高級船員人數 No. of Ship's Officer	<input style="width: 80%;" type="text"/>	船員人數 No. of Crew	<input style="width: 80%;" type="text"/>
目的地 Destination	<input style="width: 90%;" type="text"/>		最大載客量 Maximum Capacity of Passengers
		離港日期 Date of Departure	<input style="width: 80%;" type="text"/>
		船上搭客人數 No. of Passengers on Board	<input style="width: 90%;" type="text"/>
			(日 D / 月 M / 年 Y)

第二部分 船隻代理詳情 Part II Particulars of Shipping Agent

公司名稱 Name of Company	<input style="width: 80%;" type="text"/>		
地址 Address	<input style="width: 80%;" type="text"/>		
授權人姓名及職位 Name and Position of Authorized Person	<input style="width: 90%;" type="text"/>	電話號碼 Telephone No.	<input style="width: 80%;" type="text"/>

第三部分 應課稅品詳情 Part III Particulars of Dutiable Commodities

A 酒類 Liquor					
項目 Item	貨品 Commodity	數量 Quantity (升/Litre)	項目 Item	貨品 Commodity	數量 Quantity (升/Litre)
1	拔蘭地酒 Brandy		5	氈酒 Gin	
2	威士忌酒 Whisky		6	秣酒 Rum	
3	中國酒類 Chinese Type Spirits		7	伏特加酒 Vodka	
4	力嬌甜酒 Liqueurs		8	日本米酒 Sake	
其他酒精濃度多於 30% 的酒類： Other liquor with an alcoholic strength of more than 30%:					
B 煙草 Tobacco					
項目 Item	貨品 Commodity	數量 Quantity			
1	香煙 Cigarettes (千支計/in mille)				
其他煙草製品 (千克計)： Other tobacco products (in kilogram):					

第四部分 聲明 Part IV Declaration

茲聲明所有填寫於本表格內的詳情真確無誤。以上所列出的貨品皆作為船舶補給品之用。

We declare that all the particulars entered in this form are true and correct. The goods described above are for Ship's Stores use only.

船長/負責船員簽署及蓋章
Signature of the Master/ Officer-in-charge & Chop

授權人簽名及公司蓋章 (船隻代理)
Signature of Authorized Person & Company Chop
(Shipping Agent)

姓名(請用正楷) Name (in Block letters)

姓名(請用正楷) Name (in Block letters)

日期 Date

日期 Date

申請者需知 NOTES TO APPLICANTS

附註 申請者申請船舶補給品時，須填妥本表格後，經電子數據聯通系統一併提交。

Note When applying for Ship's Stores, applicant shall submit the completed form via Electronic Data Interchange Dutiable Commodities Permit (EDI DCP) system.

警告： 違反附帶規條及提供不正確資料，均屬刑事罪行，最高可分別處以第六級罰款和監禁一年及罰款壹佰萬元和監禁兩年。

Warning : It is a criminal offence to contravene the conditions of issue and to furnish any incorrect information. Maximum penalty will be a fine at level 6 plus imprisonment for 1 year and \$1,000,000 plus imprisonment for 2 years respectively.